



Dr. Alan YATES
Department of Hispanic Studies
THE UNIVERSITY
SHEFFIELD S10 2TN (ENGLAND)

Barcelona, 29
novembre
1977
JP/jm

Benvolgut amic,

em diuen de comptabilitat que hi ha un taló destinat a vosaltres, de quan va ser aprovada una subvenció pels treballs sobre tema català que preparàveu per a una revista anglesa d'hispanística o, més ben dit, dels professors d'espanyol i de portuguès.

Sé que després vau creure convenient d'aplicar-ho a una edició separada d'aquells articles, complementada amb uns quants més, formant un tot unitari de temàtica catalana.

Jo diria que, després d'una passada teva per Barcelona, havíem quedat ja d'acord pel que fa a la destinació definitiva del nostre ajut i a la conveniència que el primer de vosaltres que vingués per Barcelona es faria càrrec del taló esmentat, a les nostres oficines del passeig de Gràcia. El mal és que no trobo els papers de la nostra correspondència.

Per altra banda, m'han assegurat que algú de l'A.C.S. (la vostra Associació, és clar; no allò de: "al cel sigui"...) va ser a la cloenda del Congrés (per la descripció que me'n van donar, vaig pensar si no era en Walker). I de fet hem desapropfitat una altra ocasió per a fer efectiva la nostra subvenció.

Deus pensar que estem tocats del bolet, que per què no t'enviem els diners per transferència i així acabarem aquesta història. Però el cas és que nosaltres paguem en vulgars i punyeteres pessetes del compte de Banca Catalana (quasi sempre en números vermells), sense possibilitat de transformar-les en divises, segons tinc entès. D'aquí ve que un procediment tan simple i rudimentari com és que algú de la vostra organització, o bé delegat per vosaltres, cobri el taló i el vagi a fer efectiu bitllo-bitllo en paper moneda, o bé el negociï com cregui més convenient, va fent restar encallat dies i dies un diner en potència que cada dia té menys forces per a mantenir el seu valor.

Si vols, el taló, te'l faig enviar, i tu ja el negociaràs amb en Llovera, de Banca Catalana, a Londres. Ho prefereixes això? Ja m'ho diràs.

Una altra cosa. En Josep Roca-Pons ha publicat a Nord-amèrica un llibre d'Introduction to Catalan Literature. Potser us pot interessar.

Bé, plego per avui. Vaig rebre el report de la sessió d'enguany i les bases de la beca. Ho tindrè present per al butlletí que ja és a la impremta.

Ben cordialment,



Jaume PLANES i PAHISSA